

LO VENDRELLENCH

SETMANARI COMARCAL DEL BAIX PANADÉS

Número corrent, 10 cèntims.

Número atrassat, 20 cèntims.

PREUS DE SUSCRIPCIÓ

VENDRELL..	1'50 pessetas trimestre.
FORA..	1'75 >
EXTRANGER.	2 >

PAGO ANTICIPAT

Redacció y Administració

Carrer del Teatre, núm. 18.

Anuncis, remittits y reclams, á preus convencionals.

No s'admeten escrits sense firma.

NO 'S TORNAN LOS ORIGINALS



Farmacia de J. Orpinell Vendrell

PASTILLAS DIGESTIVAS ORPINELL

Curan la Dispepsia (catarro gástrich de forma crónica) la Gastralgia (*Dolor de cor*) las *Malas digestions*, el *Cor-agre* y las Diarreas.—1'50 ptas. la capsula

Balzam Durán-Durán contra 'ls ULLS DE POLL y DURICIAS

FABRICA DE PAPERS PINTATS PERA DECORAR HABITACIONS

Ab la presentació de aquest anunci, se obtenen dits géneros als preus de 20 cèntims el rotllo 'ls tetxos y colgaduras y á 5 cèntims la tira de cenefas.

Variats dibuixos y colors. Glacier pera cristalls.

PREU FIXO. — PAGO AL CONTAT.

Carrer de Petritxol, número 9 — BARCELONA

IMPREMPTA

RAMON GERMANS y NEBOT

Teatre, 18.—VENDRELL

Com tots los anys en la present temporada ha rebut aquesta casa un variat assortit de

Cromos pera felicitacions

CALENDARIS AMERICANS

ab elegans dibuixos desde 30 cèntims

BLOKS CATALANS

Talonaris pera apuntacions de la Rifa de Nadal

Décimas, Targetas de felicitació, Postals ilustradas, etc. etc.

RETALL

En Maura, de quinas iniciatives se 'n vol esperar alguna cosa per los que no han arribat encara á la meta dels desenganys y per aquells que tenen un optimisme á tota prova, ha de ser un polítich com los que fins ara ha vingut disfrutant l'Estat espanyol.

Lo motiu del rompiment ab lo fracassat Sagasta no acredita pas massa la seva moralitat pública: las paraulas al Congrés pronunciadas demostren son fervor al centralisme; las observacions fetas als governadors provan que ha de ser l'amparador de la política caciquista.

Res volém dir de la causa ocasional del seu allunyament del partit fusionista: es cosa que necessita molta sombra.

Pero las declaracions contra 'l catalanisme pronunciadas combatent al Dr. Robert al Congrés dels diputats fa poch més d'un any, son ben categóricas y terminants. Diuen aixís:

«Yo he de decir, y me propongo demostrarlo, que

cuando se ha llamado al programa de Manresa programa separatista, se ha dicho mucho menos de la verdad, porque es mucho más: «es un programa de disolución nacional y de negación de la patria.

La esencia de las bases de Manresa, proclamadas como doctrina del partido catalanista, «es, no la desmembración, sino la total disolución de la patria y la negación de la nacionalidad española...»

cuando hayamos examinado juntos las bases de Manresa, van á ser muchos los señores diputados que opinen conmigo, que ellas no esbozan ni el estado federativo ni una confederación, «sinó una asamblea ó alianza de Repúblicas que no se congregan para otra cosa que para escarnecer la imagen del poder central.»

«sobre las bases de Manresa no hablemos, porque SOBRE ESO NO CABE TRANSACCION ni debate.»

Y que no solzament transigirá, sino que guardará totas las consideracions, ab lo caciquisme ho demostra l'encàrrech que va fer als seus governadors, dihéntloshi:

«Hay dos clases de caciquismo: «el que se propone cooperar á la organización de los partidos, AL CUAL SE DEBE SIEMPRE AYUDAR,» y el que tiende á la absorción de las funciones del representante del gobierno, caciquismo que no se puede tolerar.»

De manera que quan lo caciquisme pot ser beneficios á la organizació del partit deuen apoyarlo 'ls governadors, segons en Maura. ¡Qué n'hem d'esperar d'aquest polítich!

Tant de bo que 'ns equivoquessim.

Los proyectos de Lley municipal

«Jo no vull la centralisació política, ni la centralisació económica, ni la centralisació administrativa, ni cap sistema que deixi enreventat al cos social; no 'l vull; y junt ab mí tampoch lo vol el sentit comú de l'escola democrática que avuy prevaleix á Europa y América. La centralisació no serveix més que per criar aquestas grans capitals monárquicas, que rodejadas d'anyells, malgrat las sevas maravellas y els seus monuments, se converteixen, l'ari ó aviat, en temple ahont se verifica la apoteosis d'un home y per consecuencia la degradació de la humanitat; y aixís veyém que ciutats que sols han viscut durant los

passats segles, consagradas á la conquesta, esteses sobre'l cada-
vre de cent pobles.»

(Discurs del senyor Castelar al
any 1869 combatent el projecte de
Lley municipal.)

Tan prompte prengué possessió'l nou govern,
una de las primeras cosas que per tot arreu es-
campá 'l telégrafo fou certs intents del ministre
de la Governació d'organisar las corporacions
municipals d'una manera completament dife-
renta de la que ho están avuy dia.

No volguerem creure ab la nova organizació
que se indicava y que prompte fou desmentida;
pero malgrat la negatva del ministre, nosaltres
nos incliném á creure que també portará 'l
senyor Maura el seu respectiu projecte de Lley
pera ferlo aprovar per las Corts.

Si els propòsits del ministre's concretan á la
organizació creyém que cap falta fá ni ab res
contribuirá al be dels pobles; pero si ab la daga
de son President-te voluntat y manya de tallar
(que ho duptém los que li coneixém son projec-
te de autonomia á Cuba) las lligaduras que man-
tenen enreanats als pobles tal com indicava
Castelar en sos bons temps, allavors benehi-
rém sa tasca y junt ab nosaltres tots los que no
volém que'l pesant cos del Madrid oficial s'age-
gui sobre 'ls cadavres dels pobles.

Un Vendrellench.

Articles del Mestre.

LA LLENGUA CATALANA

¿Se ha vist una boigeria semblant? diuen
los unitaris: ¿donchs no prenen los catala-
nistas que sia oficial lo seu llenguatge? Un mal
dialecte, no un idioma com el de Castella.

En primer lloch, senyors unitaris, convé
que sápigam vostés que tan dialecte es la parla
de Castella com la de Catalunya, ja que las
duas, y la portuguesa, y la italiana, y la fran-
cesa, y la romana, tenen totes per mare la llen-
gua de Laci, la llengua en que parlaren Cice-
ró, Tácit, Salusti, Virgili y 'l may vell Horaci.
De que 'l català sia un mal dialecte no son
vostés los que poden jutjarho, ja que per el des-
preci ab que 'l tractan donan claras mostrás de
no conèixerlo. El català, que té fonètica y gra-
matically més punts de contacte ab el fran-
cés que ab el castellà, es enérgich, abundant en
veus, apte per la poesia, flexible, de fácil ex-
pressió pera los més difícils conceptes.

En la historia de la literatura de Castella,
sápigam vostés que té Catalunya pocas y poch
brillants páginas, y avuy que escriu en sa par-
la compta no sols bons prosistas, sino també
preclars poetas. Un n'hi ha que escriu en ca-
là y en castellà; sas *Tragedias* y sos *Pirineus*,
compostas en català, valen infinitament més
que sas poesias castellanas. En cap llengua s'
escriu millor que en la materna si de molt jove
no s'ha abandonat la terra en que s'ha nascut.

Ni ¿qui no estima la llengua que va apendre
dels llabis de sa mare? Quan Europa descubri y
ocupá terras d'América, hi havia allí llengüas
mares y llengüas derivadas, algunas ja molt
perfectes. Els hi portarem cosas y ideas que no
coneixian; y en lloch d'adaptar las veus ab que
nosaltres las expressavam, buscavan en sa llen-
gua ja paraulas, ja frases ab que traduir las. En
nostres mateixas nacions ben clarament revela
aquest amor á la paraula de nostres progeni-
tors la resistencia que oposarem á la adopció d'
extranyas veus.

Volém, no obstant, prescindir d'aquestas

consideracions. Aconsella 'l bon govern 'l us
oficial de las llengüas regionals. ¿Pót donarse
res més illògich que confiar la administració ni
la justicia á homes que no coneigan la llengua
del país en que tingan d'exercirlas? A Catalu-
nya, á las islas Belears, á Valencia, á Galicia,
á Asturias, á Navarra, á las provincias vascas,
son més los que ignoran la llengua de Castella
que 'ls que la coneixen. Crideu als que la igno-
ran á que, per exemple, declarin com testimo-
nis devant de jutjes y magistrats... ¡A qué de-
erros no están exposats, no entenen bé las
preguntas y no sent millor entesas sas respos-
tas per los que 'ls preguntin!

Voldriam nosaltres enrahonar y escriurer
en una llengua que la humanitat tota enten-
gués; més no hi es, y es precis atemperarse á
la realitat de las cosas; en lo oficial y en lo pri-
vat, deu emplearse la llengua que s'usi en la
regió ahont visquem.

Francisco Pi y Margall.

EN PRÓ DE CATALUNYA

Dimecres ab l'expres, sortiren de Barcelona
cap á Madrid D. Ignasi Girona, president del
Institut Agricol Catalá de Sant Isidro; D. Ramon
d'Abadal, del Ateneu Barcelonés; D. Lluís
Ferrer-Vidal, del Foment del Treball Nacional;
D. Joseph Monegal y Nogués, de la Cambra de
Comers; D. Joan Cantarell, de la Lliga de De-
fensa Industrial y Comercial, y D. Jaume Serra
y Jané, del Circol de la Unió Mercantil; els
quals s'ajuntarán allí ab el de l'Económica,
senyor Bertrán d'Amat, representant de dita
societat á l'alta Cambra, ab el fi de presentar
al Rey un rahonat missatge demanant el reco-
neixement de la personalitat de Catalunya y de
démés regions en lo que 's refereix al ús en tots
els rams de l'administració de la llengua que
'ls hi es propia.

L'acte que van á realisar els esmentats pre-
sidents, es d'una extraordinaria trascendencia,
donchs las societats que 'ls hi han donat la se-
va representació, constitueixen la de las forsas
vivas del país, que, unidas per una idea noble
y enlairada, van á exposar al cap del Estat las
llegitimas aspiracions de Catalunya.

El missatge, redactat per en Maragall, es un
veritable model, portant al ánim de qui'l llegeix
una convicció més ferma, donchs ademés d'estar
escrit ab el vigor y la forsa que sol fer gala
sempre l'eminent escriptor, resulta notabilis-
sim per lo rahonat de las ideas y lo enlairat del
seu pensament.

A la estació á despedir als presidents de las
societats barceloninas hi anaren numerosissi-
mas personas significadas per las sevas ideas
regionalistas, las juntas de las entitats suscri-
toras del missatge y moltíssims socis de las ma-
teixas que ocupavan bona part del andén de la
estació de Fransa.

Entre las personas que anaren á despedir
als presidents, hi havia nombrosas y distingui-
das personas, entre las quals s'hi veyan als
senyors Rusiñol, Amat, Rahola, Nicalart, Mo-
negal, La Rosa, Daniel, Maragall, Font y Milá
y Graells y molts altres.

Entre 'l públich congregat al andén hi reg-
nava el major entusiasme, comentantse molt
favorablement l'acte trascendental que anavan
á realisar els presidents de las societats esmen-
tadas.

Al arrencar l'expres, y després d'haver re-
but los presidents estretas de mà y mots d'en-
coratjement dels seus amichs, varen ser salu-
dats ab un gran aplauso que durá fins que 'l
tren va surtir d'agullas.

Bibliografia

Flors marcidas.—*Aplech de poesias, originals de EN*
GUILLÉM TORRES.

Los que 'ns sentim enamorats del art, d'aquell
art que no 's forma de miras egoistas ni d'elements
corcats; d'aquell que 'ns fa glatir lo cor ab sas in-
nombrables bellesas; gosém en extrém al fruhir las
tendresas d'un autor novell. Aquells fruyts prime-
renchs que á vegadas solen ser los més sincers, fan
sentir á nostre cor unas dolcesas frescas y sanas.

En Guillém Torres es un de mos mellors amichs
y aixó fa que avuy al parlar d'ell, agafi la pló-
ma pera dir ab completa llibertat lo que penso
del seu llibre; puig ningú millor que un amich del
autor pot parlar d'ell ab coneixement de causa, ja
que á vegadas convé més coneixer lo temperament
del que l'ha escrit que no las mateixas composi-
cions que figuran en lo llibre.

Jo las he llegit totes las flors d'en Torres; las
he llegidas y sento haver de dir que no m'han sa-
tisfet prou. Jo esperava trobar en mitg d'aquells
esclats del cor del poeta ferit per crudels desen-
ganys, alguna nota enérgica, una protesta viril
que 'ns mostrés que son autor tornava á reconcen-
trar forsas pera renovar la lluyta, únich medi ab
que 's pot conseguir la realisació dels somnis de
que está plena l'ànima del artista... Pero no; en
Torres, ab un seguit de versos, molt correctes y
pulits, se limita contarnos sos amors passats,
amors que no més serviren pera ferlo sufrir; amors
vulgars que á fé m'estranya hajan pogut inspirarli
versos tan hermosos.

Lo llibre, dintre lo romántich, va bé; y d'entre
las composicions que m'agradan, n'hi ha una quin
final diu aixís:

«E' amor que sento per tú,
tant sols lo sab ma guitarra;
ella ha guardat lo secret
dintre sa armoniosa caixa,
mes jo, indiscret y mesquí,
pulsant sas cordas vibrants,
la obligo á contar al mon
lo secret de la meva ánima.»

Ab aquestos versos n'hi ha prou pera demos-
trar qu'en Torres té un cor extraordinariament
sensible que s'imposa al més petit contrast de la
vida.

Los desenganys d'amor quasi be l'hi han tro-
ssejat la seva ánima hermosa, l'hi han fet perdre
la fé de si mateix; y fins sembla que va retrayen-
se de tot lo que fá gosar y reforsa l'esprit.

En lo jardí de la Vida que no hi entra 'l sol de
la Fé y del Amor, no més s'hi poden trobar *Flors*
marcidas.

Ferrán Quintana.

Ajuntament

Sessió de primera convocatoria celebrada 'l di-
jous, dia 11 del corrent mes, baix la presidencia del
senyor Alcalde D. Anton Martorell.

Sigué aprobada l'acta de la anterior.

Lo senyor Alcalde dona compte de que la Comi-
ssió de Foment, havia fet algunas gestions encami-
nadas á buscar un lloch á propòsit al objecte de po-
guer encuadrar quan convingués, lo bestiar boví
que es presentat al mercat, y 'l senyor Gay, indivi-
duo de dita Comissió, manifesta que la mateixa se
havia fixat en lo local que ocupava la carniceria ve-
lla, arrendat avuy á D. Salvador Vidal, y á aquest
propòsit demaná al arrendatari los comptes que se-
gons la contracta devia presentar, dels gastos fets
per aquell en lo mencionat local, pera la aprovació
del Ajuntament, quins comptes foren presentats y
posats sobre la taula pera son exámen, essent apro-
vats. Se acordá aixís mateix deixar sobre la taula

aquest assumpte, per lo que respecte á la venda de dit local.

La presidencia manifesta que haventse tingut de tancar l'aygua destinada al consúm públich, com se ha de fer cada vegada que baixa riera pel torrent de la Bisbal a causa de venir bruta, han sigut moltes las reclamacions per haver durat dos dies dit tancament, cosa desusada degut á la persistència de las plujas, exposa alguns medis pera evitar en lo succés que l'aygua vinga bruta quan baixi riera, un dels quals á son entendre, es la colocació de canonada de ferro en lo rech travessé pera la conducció de l'aygua del rego, lloch pel qual l'aygua rierada s'introduheix á la mina que abasteix la població.

A proposta del senyor Martorell (Pau), se acorda que la Comissió de Foment, assessorada per persona perita, passi á inspeccionar dit rech travessé per si pot evitarse la vinguda d'ayguas brutas ab la colocació de la canonada que proposa colocar la presidencia.

Aquesta fa notar la anomalia que s'observa en las concessions d'aygua á cens, puig pagantse aquest al mes de Novembre, resulta que 'ls que la prenen poch avans de dit mes: pagantse per anyadas avanzadas, han de tornar á pagar al venir aquell mes y nó els que la prenen poch temps després; acordantse que en endavant se pagui á prorrata lo temps que falli fins á Novembre.

Lo senyor Folch se fa eco de las queixas que aquests dias s'han formulat a causa d'haver deixat la població á las foscas durant las passadas nits de pluja. La presidencia diu que 'l dimecres ordená s'ensenguessin las guías, com aixís se feu. Se acorda que en nits com las passadas se ordeni la encesa encara que s'escaigui en dias que no toqui encendre.

Y no haventhi més assumptos que tractar s'aixecá la sessió.

CRÓNICA

Prop de vuit dias sense veure un trist raig de Sol y quatre ó cinch de plujas persistents y continuas y temps borrascós hem passat de desde 'l dissapte de la setmana passada. Un temps tan dolent y tan seguit casi no hi há recort que de molts anys se'n hagués vist altre de consemblant, basti dir que pel torrent de la Bisbal ha baixat forta rierada que durá més de dos dias, cosa may vista, puig las avingudas de dita riera solen ser cuestió d'algunes horas y prou.

Aquestas plujas, per una part, han vingut molt bé pels sembrats que haurán quedat ben assahonats, y per altra, ha sigut causa de que durant tota la setmana s'hagin tingut de suspendre las feynas de las terras, que no son pocas durant la present época, especialment entonegar; havent quedat algunes de las terras en disposició de no poguershi treballar durant alguns dias.

La temperatura ha abonansat d'una manera notable, havent de-aparegut ab la pluja los fets y glassadas que regnaren la setmana passada.

Lo mercat del diumenge últim estigué molt desanimat, á causa de lo borrascós del temps que regnava y del gran fret que se sentia que fen que la gelada fos de consideració en tota la comarca. Y fou llástima, puig en lo mercat dels bous hi havia un centenar de caps, que com es de suposar, se feren pocas transaccions.

Las garrofas se mercadejaren á 5'50 pessetas quintá, y 'l ví continúa pagantse de 22 á 24 pessetas la carga.

Tan mateix sigué una gran deixadesa no encendre ni un sol fanal de la illuminació pública durant las nits dels primers dias de la setmana en que 'l temps se presentá ab plujas y tempestuós. Los carrers de la vila restaren foscos com una habitació tancada y sense llum y al nivell del més ínfim poblet d'un recó de montanya.

Bon concepte 'n formarian del estat de cultura de nostra vila los forasters que aquells dias tingueren de fer nit en aquesta vila; á bon segur que no

creurían pas que aquí contessim ab una fábrica de gas y ab fanals públichs que contenen bechs Aüers.

Ens dol tenir de dir lo que dihém pel ridícul que fem corre á nostra vila, pero creyém un dever-haverlo de denunciar per que un altra vegada no's repeteixi un cas tan vergonyós.

Continúa rebentse en aquesta vila ab un dia de retrás lo correu de Tarragona, havent aquesta setmana faltat tres dias consecutius, degut á lo que diguerem ja, aixó es, á que no enllassa á Sant Vicens lo correu de Valencia.

Aixó tan sols pot passar en un Estat tan desballestat com l'espanyol, en el que la majoria dels ministres y els que tiran per serho son consellers de las companyias dels ferro-carrils.

Dijous marxá de Tarragona; fentse un carinyós despido, l'ex-gobernador civil de la provincia don Bernat Amer, haventse encarregat interinament del mando de la mateixa, lo secretari don Felip Cuatros, fins y á tant que arribi 'l nou governador, que ho es don Santos Ortega Frias.

La Associació de Fillas de María, celebrá 'l dia de la Inmaculada Concepció sa festa principal en nostra iglesia ab més esplendidesa y lluhiment, si cap, que en anys anteriors. ab ofici cantat ab orquesta al matí, en quin predicá l'elocuent orador sagrat Rvnt. P. Oliver, escolapi, qui pronunciá en catalá, un poétich sermó, enaltint la Inmaculada Concepció de María.

Al vespre, pel coro de senyoretas de la Associació, se cantá un Trisagi en catalá, ab acompanyament d'orga, una bonica Salve ab acompanyament d'orquesta, sense'l metall, y la bonica y sentida «Pregharia á la Verge del Remey», del Mestre Millet, interpretada aquesta ab molt gust y afinació, per lo que felicitem á las senyoretas que composan dit coro y á son mestre, que ho es el de Capella, D. Pau Gomis.

Cal felicitar també á las senyoretas Administradoras, per haver disposat que tot lo referent á dita festa, Trisagi y sermons inclusiv, fos en catalá; alabantlos la bona idea que tingueren d'intercalarlhi la notable composició coral d'en Millet que hem esmentat.

No cal dir que, malgrat lo mal temps que regná aquell dia, ditas funcions religiosas se vegeren con-corregudissimas, en particular la del vespre.

La companyia del Teatre Romea de Barcelona ha posat en estudi un altre saynete de nostre company senyor Ramon Ramon y Vidales, denominat *La dèria d'en Fullaraca ó la comedia d'aficionados*, obra que no es desconeguda en aquesta vila, per haverla posada en escena en lo teatre del Cassino Circo, durant la temporada teatral de cuaresma del any passat, la companyia que dirigia 'l primer actor senyor Rojas, y que obtingué bon éxit.

Pera 'l dia de Nadal se prepara en lo Cassino Circo una funció dramática-concert, en que hi pendrán part una secció d'aficionados que posará en escena algunas obras del teatre catalá, pera pendre part en las quals se ha contractat á la dama jove Donya Dolors Borralleras y al galan jove cómich D. Lluís Ferré.

La part de concert correrá á càrrech dels següents concertistas: violoncello, Don Francisco Guasch; violí, D. Francisco Brasé; y piano, D. Joseph Rabentós.

Dijous morí repentinament, després de dinar, lo conegut perruquer d'aquesta vila D. Joan Congost, quina morí ha sigut molt sentida per esser lo difunt persona apreciable y ben volguda de tothom.

Rebi la seva apreciable familia nostre més sentit pesam.

Circulan desde fa algún temps bon número de bitllets de cinquanta pessetas falsos, de la emissió de 25 de Novembre de 1898. quins detalls de falsedat seu los següents:

En general la estampació es més tosca que en los legítims; el número 50 que apareix en lo centre del

bitllet te més grossos los perfils; la firma del caixer, que en los legítims no arriba á la paraula *cinquenta*, que hi há al peu de la alegoria del comer, apareix en los falsos una mica per sobre de dita paraula, y la tinta vermella de la numeració apareix més clara en los legítims que en los falsos.

Aquets bitllets perteneixen á la serie A.

Se ha posat á la venda l'últim drama de nostre apreciat amic En Angel Guimerá *Aigua que corre*, que ab tan gran éxit vé representantse en lo Teatre Romea de Barcelona.

En aquesta vila se troba de venda en la impremta de nostre setmanari, aixís com també totas las demés produccions dramáticas del mateix eminent autor.

Se troba vacant la plassa de secretari del Ajuntament de Montmell, poble d'aquest partit, dotada ab lo sou de 999 pessetas anyals.

EL PARDAL

Per quatre grans de forment que, per nodrir ma familia, prech del graner del pagés sense mermarli la pila, m'aburreix y'm para alosas y de 'ls seus camps m'estermina. Pe 'ls mils d'insectes qu'he mort salvantli aixís la cullita ni me'n ha sentit may grat ni mon benefici estima. Conteu pecats per virtuts y fareu sempre justicia.

Apeles Mestres.

Secció Oficial

MERCAT PUBLICH

Relació de lo recaudat en la passada setmana.

	Pesetas.
7 Debre.	11'25
8 »	8'70
9 »	7'30
10 »	7'25
11 »	8'50
12 »	8'20
13 »	6'80
TOTAL.	58'00

Matadero

Bestiar sacrificat en lo Matadero desde el dia 6 hasta el 12 del corrent mes.

Llana major de 6 kilos, 24.—Id. menors, 0.—Cabrits major, 0; menors, 1.—Boví major de 60 kilos, 4. menors 0.—Tocinos, 17. Total 46 caps.

Funcions religiosas

Aquesta tarde á dos quarts de tres ensenyansa de la doctrina cristiana, y á dos quarts de quatre després del Rosari se fará la funció del segon diumenge de mes en honor del Sagrat Cor de Jesús, ab exposició de S. D. M. ab cant y orga.

IMP. RAMON GERMANS.—VENDRELL.

SAYNETES

originals de

RAMON RAMON Y VIDALES

- A cal notari ó uns capitols matrimoniales desfets, saynete de costums catalanas, en un acte y en prosa. 1 Pesseta.
- Alont menos se pensa..., comedieta en un acte y en prosa. 1 id.
- En Pau de la Gralla ó la festa major de la vila, saynete de costums populars vendrellencas, en un acte y en prosa. 1 id.
- Lluyta de cacichs ó la elecció de regidors, saynete de malas costums, en un acte y en prosa. 1 id.
- La nit dels Ignocents ó los municipals burlats, saynete en un acte y en prosa. 1 id.

De venda en la llibrería de A. López, Rambla del Mitj, 20, Barcelona, y en las principals llibrerías.

En aquesta vila en la impremta d'aquest periódich.



ANUNCIOS



SASTRERIA de GIL BOXADOS

Variat assortit de estáms, chaviots, gergas, vicunyas y demás articles pera la present temporada d' hivern.

Carrer de Santa Agna, 22.—VENDRELL



Ramon Germans
IMPRESSORS

Impresos de tota classe, com son talonaris, facturas, targetas, programas, papé y sobres timbrats, memorandums, etc., etc. Especialitat en los luxosos y á varias tintas. Preus módichs.

Carrer del Teatre, 18.—VENDRELL

Academia de Corte Parisièn Marti

per la professora

D.ª Teresa Mateu

Carrer de Santa Agna, 73.—VENDRELL

L'acreditat *Corte Parisièn Marti*, es el que més gran y justa fama ha obtingut, es l'únic adoptat per los principals tailers de confecció y periódichs de modas y reconegut com lo millor per la premsa nacional y estrangera.

Aquesta academia está montada ab tots los adelantos necessaris pera facilitar á las deixebles, després d'una bona ensenyansa, la práctica, com aixís també la *transformació*. Lo gran procediment de la *transformació* es la última paraula del art, original de un dels més célebres modistos de Londres que ha obtingut *Gran Premi* en la última Exposició de París.

HORAS DE CLASSE.—De 3 á 6 de la tarde; pera la confecció de 10 á 12 del matí.—Preus convencionales.

SE VENEN TOTA CLASSE DE PATRONS

FEMS DE PRIMERA CALITAT ab barreja de vaquerissas

Los propietaris que 'n necessitin poden dirigirse á **Marcelino Forcada**, carrer de Montserrat, número 12.—Vendrell.

PREUS: á 65 ptas. los 10.000 kilos sobre wagó á Barcelona

¡Increible verdad!

Un anillo para caballero. oro ley con hermosísimo brillante, 50 pesetas.
Idem con brillante doble grueso, 100 pesetas.
Un alfiler para caballero, oro ley con espléndido brillante, 25 pesetas.
Alfiler id. id. (brillante muy grueso), 50 pesetas.
Anillos última novedad para señoras y señoritas, oro ley con hermosísimo brillante, 25 pesetas.
Un par pendientes para señoritas, oro ley con espléndidos brillantes, 25 pts.
Un par pendientes para señoras, oro ley con hermosísimos brillantes. 50 pts.
Idem con hermosísimos brillantes dobles gruesos, 100 pesetas.
Un par pendientes para niñas (especialidad para verdadero regalo) oro ley y espléndidos brillantes, 25 pesetas.
Medallas oro de ley, con la efige de la Purísima, esmalte de Florencia, y brillantes Am: Alaska. Ptas. 100.
Oro garantido de ley (18 quilates) y brillantes químicamente perfectos, más hermosos y de más valor, por su constante brillantez y esplendor que los verdaderos. Descomposición de luz, dureza, lapidación perfecta, imitación maravillosa.

Regalo 5.000 pesetas
á quien distinga estos brillantes ALASKA de los legítimos
Gran Premio en la Exposición de París

A todo comprador no conforme con el género se le devolverá inmediatamente el dinero.

Enviar la medida de los anillos, tomándolo con un hilo alrededor del dedo. Única y verdadera ocasión para gastar bien el dinero en regalos, siendo siempre su valor superior al coste. No se hacen descuentos; no se concede representación; no se envían muestras, *Gratis* y *Franco* catálogo ilustrado.

Envío franco de todos gastos en cajita valor declarado y por correo, para toda España é Islas.

No sírvese ningún pedido que no sea convenido antes el pago.

Único representante general Sociedad Oro y Brillantes Am: Alaska.

G. A. BUYAS.—Corso Romana, 104 y 106, MILAN (ITALIA)

Labors agricolas á vapor

En la Redacció y Administració de *L' Art del Pagés*, Primcesa, 11, principal primera, Barcelona, se donará rahó de las condiciones económicas pera desfondar terrenos pera 'l cultíu de vinya y otras plantas, per medi dels aparatos més perfeccionats que 's coneixen fins avuy.

Per informes, dirigirse á D. Francisco X. Tobella, qui facilitará notas de preus per desfondar, desde un á tres pams de fondaria.



Marca de la casa.

Fábrica de guanos y primeras materias per abonos

Guanos especiales per VINYAS y CEREALS

Anton Trillas

Carrer de Montserrat, Vendrell